



**Grow Rich, with Buffett!**

一位白沙忠诚股东的现身说法  
我能每年获得 38% 的收益率

**您也可以**

**依靠巴菲特  
投资致富**

《亚洲周刊》畅销书排行榜冠军  
《做个聪明的投资人》作者

**麦青远著**

中国财政经济出版社

您 也 可 以  
依 靠 巴 菲 特 投 资 致 富

**Grow Rich,  
With Buffett!**

麦 青 远 著

中国财政经济出版社

**版权登记号 图字：01-99-3834**

**图书在版编目（CIP）数据**

您也可以依靠巴菲特投资致富 / 麦青远著。— 北京：  
中国财政经济出版社，2000.1

ISBN 7-5005-4459-6

I . 您 … II . 麦 … III . 股票 – 证券投资 – 通俗读物  
IV . F830.91 - 49

中国版本图书馆 CIP 数据核字（2000）第 00180 号

**中国财政经济出版社出版**

**URL:** <http://www.cfeph.com>

**E-mail:** cfeph@drc.gov.cn

**(版权所有 翻印必究)**

**社址：北京东城大佛寺东街 8 号 邮政编码：100010**

**发行处电话：64033095 财经书店电话：64033436**

**财经图书发行中心电话：82626429 82626430（传真）**

**北京财经印刷厂印刷 各地新华书店经销**

**880×1230 毫米 32 开 10.25 印张 191000 字**

**2000 年 1 月第 1 版 2000 年 1 月北京第 1 次印刷**

**印数：1—5000 定价：22.00 元**

**ISBN 7-5005-4459-6/F·4022**

**(图书出现印装问题，本社负责调换)**

作者简介：麦青远

国 籍：马来西亚公民

新加坡永久公民

教育背景：美国大学第一等荣誉会计和经济学学士

美国大学全科特优企管硕士

美国大学博士

研究经验：美国沃顿商学院股市研究

多次发表国际演讲和研究报告

所获奖项：美国大学生全国 Who's Who 连续两年入榜

美国成本会计师公会全国 6 名获奖者之一

美国注册会计师协会全国 22 名获奖者之一

马来西亚吉打州苏丹金牌奖

历 任：美国新泽西州国际人力资源培训员

美国大学财经助教

新加坡法定机构副局长特别助理

新加坡法定机构政策策划官

现 职：资深经济和股市评论家

资深证券分析师

多家报纸专栏作家

多家杂志专栏作家

经济和投资课题演讲家

著 作：《亚洲周刊》畅销书排行榜冠军

《做个聪明的投资人》

《年轻的心 购买未来》

谨将本书献给  
想依靠务实投资法致富的投资人

## ***Acknowledgments***

### **鸣谢**

I wish to thank Warren Buffett,  
the Greatest Investor of them all,  
for allowing me to quote from his  
Chairman's Letters to the Shareholders.

**华伦巴菲特**

**全球最成功的投资家**

于 1999 年 1 月 22 日给予准许  
让我引述他为白沙股东撰写的  
**董事长致股东书**

把我带到这世界来的父母亲  
给了我启蒙教育的小学老师  
教导我基本知识的中学老师  
鼓励我不停求知的大学教授  
和一直支持我的读者和亲友

## 读者的话

以前我只相信巴菲特一人，现在我相信两人：巴菲特和您。

大学生，太平

我很后悔没有更早接触到您的作品。

(这是众多中老年读者的沉重心情)

退休公务员，吉隆坡

我看过了不少台湾和国内很有“来头”专业人士  
的经济和投资评论集，结果并没有得益，反而浪费时间。

您是很罕见的有来头又能使读者得益的评论家。

生意人，吉隆坡

很多国内外的评论都是为自己或为某些行内人讲话，  
您的见解却是诚恳地将小民投资人利益作为出发点，

我觉得这是很难得的。

教师，槟城

年轻人能成为最佳的投资人，您的这个概念和原因，  
点醒了我，使我对未来充满了信心和把握。

大学生，吉隆坡

您应该继续努力写作鼓励稳重保守的投资法，以帮助我  
们的年轻人不要像上一代那样的在股市里投机亏钱。

退休投资人，新加坡

多数人都很支持您的论点，只有少部分的专业人士生气您。  
但两者都同意这一点：您所讲的，都是未来的趋势。

会计师，吉隆坡

我在英（美）国读大学时就开始  
追看您的网上报章专栏。

多位留学生，马来西亚

## 白沙股东的话

这好像很不公平：

华伦是世上最成功的投资家，我只是一个凡人，  
但我们两人的投资报酬率却是一模一样的！

退休人，美国

在今日的就业市场里，你根本不知道明天工作会  
出什么问题，拥有白沙股票使我能够不必担心这个问题。

受薪者，美国

60年代有个名叫华伦的人一直写信给我催我把白沙股  
票全卖给他，有次我忍不住了，回信大骂：请不要再  
写信来了，我是不会卖的！今天我还是一样，不会卖的。

退休农夫，美国

经过“专家”推荐的股票烧到手之后，  
我更是懂得珍惜白沙这种公司。

散户投资人，美国

白沙不是高速飙飞的跑车，而是安稳舒服的大房车。

投资人，美国

过去和今日最成功的投资人是华伦巴菲特，  
除非我能找到更好的投资家，我当然是把钱交给他管理！

教师，美国

拥有白沙股票，其实是一面做善事一面致富。

投资人，美国

购买白沙的最佳时刻，就是当您手上有钱的时候。

投资人，美国

# 成功投资家的忠言

投资是全世界唯一的一个、  
业余者肯定能击败专业者的行业。

美国股神华伦巴菲特

我们的概念其实很简单。很多人一直问我们成功的秘诀，  
但我们所用的，是最基本的投资概念。

白沙副董事长查理忙客

您不应把投资工作交给别人，  
您必须做更多的投资决策。

问题是学校里没有教导投资学，因此您必须自学。

投资人教育是股市投资成功的唯一途径。  
美国公认最成功的基金经理人彼得林奇

只要您是投资在优秀的公司里，  
您资金增值威力之大，  
足于使其他的一切都变成次要的了。  
畅销书作家兼著名投资人菲立菲舍

拥有正确投资概念的散户，经过适当的指导，  
在长远来讲，可以胜过大财团。  
价值投资创始人格拉汉姆

投资工作并不简单，但也不困难。  
很多基金经理却常爱把这工作复杂化。  
基金经理杰克勒伯

股市里有着太多分散您注意力的噪音，  
但只要您有自律，您就会发现这是非常简单的工作。  
基金经理迈克柏莱斯

## Berkshire Owners Can't Stop Loving Warren (And You Wondered Why?)

巴菲特接管白沙时，股价是每股 12 美元。  
1999 年初，已涨到每股 70,000 元。  
33 年来，增值了整整 5,833 倍，  
平均每年上涨 30%。

这是全美国、  
甚至全世界绝无仅有的投资成就。  
试想想，当初投资 1 万元，  
今天已是 5 千万。

所以，尽管白沙门外很多人妒忌地攻击他，  
但里面的股东们却把他当神般看待。  
这本书就是一位年轻股东的感恩之作。  
他想借此书问问聪明的投资人：  
要当门外的妒忌汉，  
还是里面的富有股东？

## 现代投资学金典

很多投资人懂得所有股票的价格，但却不知道任何股票的价值。

The stock market is filled with individuals who know the price of everything, but the value of nothing.

～畅销书作家兼投资人菲立菲舍

可怕的是，当这些人成为你的基金经理、股票分析师、或介绍股票的“专家”时。

The scary part is when some of these individuals become your money managers, security analysts, or investment gurus.

～畅销书作家兼投资人麦青远

请让我告诉你如何投资致富吧——把门关上，当外人贪婪时你要感到害怕，当外人感到害怕时你要贪婪。

I'll tell you how to become rich. Close the doors. Be fearful when others are greedy. Be greedy when others are fearful.

～白沙董事长兼总经理华伦巴菲特  
(1951年21岁时对哥伦比亚大学生演讲)

请让我告诉你如何投资致富吧——把门打开，选上全球最佳的一或几家优秀公司，不管人家贪婪还是害怕，您只管有钱就买。

I'll tell you how to become rich. Open the doors. Select the best one or few companies in the world, and buy them whenever you have cash.

～白沙股东兼投资人麦青远  
(1999年31岁时对国内投资人演讲)

《致中国读者》

## 中国人的 21 世纪

由国家保障的社会安定和公众安全，配合广大国人内在的坚强斗志，奠定了中国人在 21 世纪国际政治经济舞台上更加辉煌的前景。

中国是一个与众不同的国家。

西方人对中国社会感到神秘。即使是自 70 年代美国总统尼克松访问中国之后建立了中美频繁交往的基础，但普遍上美国人也还觉得中国人“高深莫测”，甚至是在国际政治舞台上的外交范围里，因捉摸不着中国人的思路，而往往使自己处于下风。

然而我在中国同胞身上看到的，却不仅是中国人勤劳勇敢和智慧的一面，更是立足 21 世纪，开拓国际经济舞台领导位置的优秀素质。

### 办事效率的重要性

今日社会一个不容否认的明显趋势是，各国正在快速迈向经济开放和竞争白热化的乌托邦境界。在一个竞争白热化的国际经济舞台上，最终的胜利者，将是能够满足“高效率”这个条件的竞争者。

何谓高效率？这个概念不需花费 20 万美元聘请西方企管顾问来解释，也不必展开没完没了的辩论会。这个概念其实很简单，简单到大多数的企管人员都已经忘了。那就是：以同样的成本，提供更佳素质的产品和服务，或以更低的成本提供相同素质的产品和服务，抑或是两者兼具，也就是以更低的成本，来提供更高素质的产品和服务。

事实上，在您详尽阅读了作者的三本拙作之后，您就会明白，在这世界上，任何国家、任何社会、任何企业、任何单位里，话，他们可以讲得很动听；理论，他们也同样可以描绘得很有说服力，但最终决定成功和胜利的，还是谁拥有最高的办事效率。在投资、经济管理、治理国家、公共建设、教育、文化事业，甚至是监狱行政和慈善领域等，都是一样的道理。

很明显，在今日和未来世界里，效率将是最重要的胜利因素。而我们究竟要如何提高效率？

谁，最有效率？

## 素质与效率

在美国念大学时，我对中国学生的学术表现很感惊讶。我并不是在说每一个中国学生都能在他们的系里考第一名，更不是在说校园里表现最佳的大学生一定是中国同胞。而在课外活动方面，中国同学更可说是很少参与的。

以上的这些“表现”，就经济学的观点而言，只是

属于“产品”而已，就像建造全球最高的建筑物或最长的桥梁那样。从经济和投资观点来看的话，我们更应该关注的是这些产品的素质和它们所涉及的成本、所形成的比例。

比方说，一栋新的建筑物，如果建好了之后，平均每年能够为拥有产业的单位带来 200 万美元的利润。如果这栋建筑物的建造成本是 400 万美元的话，这一建筑计划可说是一个相当成功的计划，毕竟它可每年提供高达 50% 的投资报酬率。可是，如果这栋建筑物需要高达 5 千万美元的资金来兴建的话，那么这栋同样会每年带来 200 万美元盈利的产业，却马上摇身一变，从一个蛮不错的投资计划变成了一个很差劲的产业发展计划。因为单位投资报酬率已经从 50%，下降到区区的 4% 而已。简言之，产品和素质是一回事，其效率更是一个不可忽视的另一回事。

所以，当一些美国教授和大学学生领袖向我说，他们的一些中国学生没把全副精力放在学业和功课上，或没积极搞学运时，我的看法却是比较深入的。在批评、分析或评论一个课题时，我们需要更深入地了解课题的来龙去脉，尤其是深藏在背后的真相。

## 中国人的工作能力

在这个美国校园里的课题上，我的美国朋友竟忘了问自己一个最关键的问题：中国同学是否积极地加入他们的这场“游戏”？对于很多中国同学而言，答案很明

显是否定的。换句话说，中国学生在美国的校园里，普遍而言并没有把在系里考到第一名和成为最活跃的学生领袖当成他们的第一校园职务。且让我提一提两个很典型的例子来说明。

小陈获得了美国大学系里的全额奖学金，据他本人说，不但学费、各种杂费和生活费用都够承担，而且还有一些钱来储蓄，甚至寄回国。对于大多数的亚洲留学生（包括少部分的中国学生）而言，若拥有这种求学条件，他们就会把全副精力放在学业上了。但很多中国研究生却会像小陈那样，在取得奖学金之后，还努力地搞兼职，以求取更多的收入。这些兼职包括帮校外的餐馆干活、教补习、甚至是传授太极拳，或在系里帮教授批改考卷、监考、代课或教书、食堂打杂等等。

作者曾为自己的一个课堂报告做了一项调查，访问了校园里几乎所有的亚洲学生，结果发现来美国超过两年的学生当中，九成以上的中国大陆学生都已经在校外的中餐馆干过活，而在东南亚和港台同学中，还不到一半拥有这种经历。

为什么同是中国人却有这么大的差别呢？

小陈不但是帮教授们干活，而且还在当地城市的一家中餐馆里打工，每星期在那儿干活将近 40 小时。40个小时！这本身已是一份全职的工作。小陈如何能身兼数职还能全力投入学习和工作呢？

## 读书期间即工作存钱投资

小王只有 10 多岁，是经过家里认识的一位美国朋友帮忙担保而到美国念本科生的。虽然签证说好在美国的费用全都是依靠那位美国朋友承担，但除了第一个学期人地生疏，不知道如何找活干而必须由美国朋友财务支持之外，之后 3 年半的大学和两年的商业管理硕士课程，都是自费的。美国教育费和生活费高昂，而且小王父母每月收入有限，远不足于承担这些费用，到底小王是如何自费渡过这五年多的？

答案是非常中国式的：干活！

俗语有句话说：“靠人人跑，靠山山倒”。唯有靠自己是最理想不过的了。我想，这句话在今日对于中国人而言是最恰当的。

所以，经过了 4 年的美国大学生活之后，一个台湾本省人银行里有 8 万美元，一个大陆同学也有 8 万，一个来自香港的上海人和一个东南亚的学生同样也都有 8 万。大家都是中国人，大学都有 8 万美元存在各自的银行帐户里，可其中的背景差异可就是天壤之别了，而这个差异，也决定了日后这些人成败的决定性因素。

那位香港人，8 万是他老爸工厂赚钱给他的移民基金。那位台湾人的 8 万，是他老爸卖了一块土地给他创业的本钱。那位东南亚人的 8 万，是他横扫 8 个奖学金取得的回国享乐费。而那位大陆人的 8 万呢，则是他亲手赚来的钱！